

コロンビアだより

No.14 コロンビアとの交流 ①金津中学校の様子

10月2日(水)、山田さんの活動先の生徒と、山田さんの後輩である金津中学校の3年生24人がスカイプ交流を実施しました。山田さんの活動先では、日本に関心のある生徒が多く、実際にあわら市子どもたちと直接交流してみたいとの山田さんからの依頼を受け、あわら市総務課国際室と教育総務課の協力によって実施しました。

交流では、金津中学校の生徒が、あわら市の位置や観光地のあわら温泉、名産品の越前柿などについて手描きのイラストを交えて説明しました。日本の漫画やアニメについては、既にコロンビアで有名なものもあり、現地の生徒は興味津々な様子でした。また、現地からの「コロンビア人をどう思いますか?」という質問には「フレンドリーな印象」と回答し、さらに現地からは「日本人は勤勉なイメージ」との声が届き、生徒たちは笑顔で交流を図っていました。

今回の交流を通して、金津中学校の生徒は「遠く離れた国でも、同じ空間にいるみたいに会話できて、とても感動した」「将来コロンビアに行って交流を図りたい」と感じていたようです!この交流を機に、さらに世界へ視野を広げ、活躍してくれるとうれしいです。ご協力いただいた皆さま、ありがとうございました!(JICA北陸福井県国際協力推進員)

来月は、コロンビア側のスカイプ交流の様子を山田さんが紹介します!

今月は、山田さんに代わって、JICA北陸の福井県国際協力推進員が、先日行われたスカイプ交流の様子を紹介します。



▲コロンビアの生徒へ質問 ▲「アディアス!!」(スペイン語で「さようなら!!」)

山田 進一郎さん (56歳) 職種: 数学教育
あわら市出身。51歳の時にJICA海外協力隊に初参加。ウガンダ共和国で2年間活動を行った。今回が2度目の参加となる。

12月の老人福祉センター利用日

市 姫 荘		利用地区
2月	×	クラブ活動
3火	○	★伊井
4水	×	
5木	×	
6金	○	★細呂木A・吉崎・北湯・山方・温泉
9月	×	
10火	○	★細呂木B・波松
11水	○	★金津
12木	○	
13金	○	★坪江A・剣岳・新郷
16月	×	クラブ活動
17火	○	★坪江B・里方・本荘
18水	○	
19木	○	
20金	○	★伊井
23月	×	
24火	×	
25水	×	
26木	×	
27金	×	
30月	×	
31火	×	

★は通所事業です。

坪江地区、細呂木地区の内訳は次のとおりです。
坪江A 中川・東田中・瓜生・南疋田・北疋田・次郎丸・御簾尾・北野・北・前谷・上野
坪江B 笹岡・熊坂・下金屋・畝市野々・牛ノ谷・名泉郷
細呂木A 滝・青ノ木・宮谷・坂口・蓮ヶ浦・細呂木・橋屋・樋山・細呂木駅前
細呂木B 山西方寺・柿原・山十楽・指中・沢・嫁威・日の出・清王

利用地区以外の方は、入浴欄に○の付いている日の13時から15時まで入浴できます。この日は、えちぜん鉄道あわら湯のまち駅(正面玄関付近)から市姫荘まで、送迎ワゴンを運行していますので、ご利用ください。

送迎ワゴンの時間(あわら湯のまち駅発着)
行き 13時30分発 / 帰り 14時50分ごろ着

リサイクルバンク

《ゆずります》
勉強机、イルミネーション用LEDライト20個、電子エレクトーン

《ゆずってください》
事務用パイプ椅子20脚

問合せ 生活環境課 ☎ 73-8017

地域おこし協力隊の No.7 あわらいふ awara life



今月は、地域おこし協力隊の中内があわらに住んで感じたことや協力隊の活動について報告していきます。

波松流木きらめきフェスタ ますますパワーアップ!!

10月22日に今年で3回目となる「波松流木きらめきフェスタ PUZZLE」が開催されました!このイベントは、波松小学校を会場に、さまざまな飲食店や雑貨店、流木あーとやレジンアクセサリーづくりといった多彩なワークショップが楽しめる文化祭のようなイベントで、波松エリアの住民主体で企画・運営されています。

今年は、波松海岸の海水から作った塩で食べるキスの天ぷらや、こども店長のフリーマーケットが目玉企画となりました!キスの天ぷらは、順番を待つ長蛇の列ができ、お昼ごろには売り切れとなっていました。

なんと!来場者は、昨年の2倍となる約1800人を記録しました!これだけ増えた理由は、3回目の開催となりイベントが浸透したことと、夏に「なみまちCAFE」がオープンし、話題となったことが大きいと思います。

「波松海岸の海水から作った塩で食べるキスの天ぷら」や毎年大好評の「くじら汁」など、波松エリアでしか味わえない資源は、多くの人を引き付けるものであり、伝統として残していくべきだと改めて実感しました!今後も、地域資源の発掘と磨き上げを意識して活動していきます!

Profile: 地域おこし協力隊 中内 奏太 (27)

愛知県名古屋出身。地域おこし協力隊として、あわら市役所政策課に勤務。休校となっている波松、吉崎、新郷小学校の利活用を中心に、あわら市の地域活性化に取り組む。

「あわら市 地域おこし協力隊」Facebook ページでも活動の様子を掲載しています!→



広報紙だけじゃない! あわら情報はここからゲット!

マチイロ
スマホに「広報あわら」が毎月届く無料アプリ。

ねっとdeあわら
市のHP上でイベントの様子やあわらの輝く人を動画で紹介。

あわら市 Facebook
リアルタイムなあわらの話題を楽しく更新中。

メール配信サービス
防災・就活支援・子育て・婚活・動画更新情報などを配信。

災害テレホンサービス
☎ 0180-99-7000 (自動案内)
聞き取りにくかった防災行政無線の内容を確認可能。

ヤフー防災速報アプリ
避難所開設など「自治体からの緊急情報」を配信。 Android用 iOS用

ベビースター誕生

R01.10.1 ~ 10.31 届出順 <敬称略>

氏名	性別	お父さん	お母さん	行政区
龍田 知明	男	俊一	麻里	清岡
新道光士良	男	徹	文乃	伊井
西山倅太郎	男	命	祐子	古
阪田 雅咲	女	洋平	早紀	河水苑
吉田 壮来	男	允	千恵美	馬場
村田清太郎	男	達也	由紀	青ノ木
新宅 瑛人	男	直人	米里	下番
金丸 幸市	男	幸寛	志衣奈	新成
藤田 英	女	侑平	奉恩	中番
中嶋 莉菜	女	文貴	香澄	伊井
都 真理亜	女	直也	美保	馬場
水島かなた	男	涼介	美晴	二面温泉
佐藤 架琉	男	有規	由加理	中央
野村 梨心	女	俊太	あすか	翠明
林 美伶	女	信一	弘美	春日
清田一木琉	男	一昭	博子	新
川崎 乃愛	女	正俊	愛	田中温泉
糠見 奏斗	男	祐太	千晶	馬場

観光協会通信 HAPPY

あわら市観光協会から、旬のお知らせをお届けします。

あわらファンクラブ会員募集中♪ 今なら特典付き!!

2017年から募集を開始したあわらファンクラブの会員数が、1277人に到達しました!(10月10日現在)

会員の皆さまには、事務局からあわらの旬な情報を通信として年4回送付しています。ファンクラブ通信秋号では、日頃の感謝を込めて、現会員の皆さまに、あわらおもてなしキャラクター湯巡三プレミアムピンバッジ(限定2000個)を発送しました!今ご加入いただいた人にも、次回冬号の通信で発送します。

他にも不定期でファンクラブ会員対象の抽選会も開催されていて、楽しみもいっぱいです。みんなであわらをもっと盛り上げていきましょう!

あわらファンクラブ会員出身地 TOP 3

- 1位 県外(特に大阪府)
 - 2位 福井市
 - 3位 福井県内(あわら市、坂井市、福井市除く)
- 次点 あわら市(あわら市民の加入を待っています!!)

応募方法はいろいろ

- ・観光案内所やセントピアあわらに設置してある申込書に記入。
- ・あわら市観光協会ホームページから申し込み。
- ・右のQRコードを読み取りの上、申し込み。



問合せ・申込み (一社) あわら市観光協会 ☎ 78-6767 (平日 8時30分~17時)

◆「声の広報」をご希望の方は、あわら市社会福祉協議会(☎ 73-2253)へ

編集後記

広報紙を作成していて、毎回ある意味一番頭を悩ませるのが、表紙のおおり文とこの編集後記です。ごくたまに、スツとひらめくこともあるのですが、だいたいうなりながら、なんとかひねり出しています。今月号は、表紙のおおり文は珍しくすんなり決まった一方で、編集後記は……。こんなことを書いている時点で、もうお分かりですよね。(夕)

去年の今ごろ、ドイツを旅しました。今年は台湾と韓国、シンガポールへの渡航を予定。まだ見ぬ国を旅したい、やはり英語は必要不可欠だと、この1年でより強く感じました。昔は苦だった英語ですが、学びたいことになった瞬間に本当に楽しいものになります!人生に彩りを添えるのは学びだと思えます。(なかもとゆう)

